

Le journal de la commune
www.aywaille.be

N°178
septembre



2021
45^e année



**VENDRE ou ACHETER
à AYWAILLE ?**

Immobilière

SCHMIDT

Merci à www.droneimage.com pour la photo !

www.schmidtwallonie.be

04 246 00 00

Vous cherchez un accueil chaleureux dans un cadre verdoyant ?

Ouverture de nouvelles résidences-services en juin 2022



MAISON DE REPOS & RÉSIDENCE SERVICES

Une maison de vie à la pointe de la modernité

Soins professionnels personnalisés • Animations quotidiennes
Cuisine maison par un Chef et à base de produits frais
Centre de bien-être : Sauna, bain-bulles, lit flottant thérapeutique...

Espace dédié aux personnes désorientées

04/247.70.70

info@chantoirs.be

www.chantoirs.be

Square Philippe Gilbert, 2

4920 Remouchamps-Aywaille



Le Jardin des
Chantoirs

LE MOT DU BOURGMESTRE

Les dates des 14 et 15 juillet 2021 resteront pour longtemps gravées dans nos mémoires. Mes premières pensées sont pour Eric et sa famille mais aussi pour tous ceux qui ont malheureusement perdu la vie.

Ces précipitations, sans précédent dans notre région, nous ont fait vivre des moments de panique et d'émotion très fortes, notamment lors des opérations de sauvetage. Plus de 200 personnes ont été relogées dans les différents centres mis en place.

Après le stress des évacuations, les sourires des personnes sauvées remontaient le moral de tous les intervenants. La solidarité que nous avons constatée tout au long de ces dernières semaines était bel et bien en marche.

Et heureusement, car l'ampleur de la tâche était telle que sans cette solidarité, de tous les sec-teurs et de toutes les régions, la situation ne serait pas ce qu'elle est aujourd'hui.

Il n'est pas possible de citer tous ceux et toutes celles qui ont participé à cet élan de solidarité mais je tiens à remercier tous les citoyens qui, parfois au péril de leur vie, ont aidé les autres, les services de Secours, de Police, de l'Administration communale, du C.P.A.S., les bénévoles de la Croix-Rouge, les entreprises privées, les autres communes et ceux qui ont donné leur temps, leur énergie ou leurs biens à ceux qui en avaient bien besoin.



Le travail reste titanesque mais tous ensemble, nous y arriverons!



Il n'est pas habituel de mettre en avant dans le Journal communal le personnel de notre Administration.

Cependant, je tenais à mettre en lumière deux de nos membres ou plutôt deux jeunes retraités.

Michèle Purnelle et Pierre Sottiaux ont consacré presque la quasi- totalité de leurs carrières professionnelles à notre, commune d'Aywaille. Michèle à l'Urbanisme, Pierre aux Finances, ces deux Chefs de service ont traité de nombreux dossiers et budgets avec succès.

Ils ont dû, en fonction des circonstances, remplir des missions très différentes, comme celle de « secrétaire communal » pour Pierre. Leur générosité, leur disponibilité, leur envie de toujours rendre service et leur bonne humeur vont assurément nous manquer. Bonne route à tous les deux, profitez bien de ces nouvelles aventures qui vous attendent.

**THIERRY CARPENTIER,
BOURGMESTRE**



COMPTE COMMUNAL 2020

Le compte communal pour l'exercice 2020 se clôturant en boni, a été approuvé par le Conseil communal du 10 juin 2021 et se présente comme suit :

LE SERVICE ORDINAIRE

Le résultat budgétaire de l'exercice est positif de 51.600,63€. Ce montant est obtenu en additionnant le résultat de l'exercice propre (- 267.582,75€), le résultat des exercices antérieurs (+ 485.528,07€) et le prélèvement vers le fonds de réserve ordinaire (- 166.344,69€).

Le résultat des exercices antérieurs, très largement positif, est constitué principalement de recettes de taxes 2019 enrôlées en 2020 et du boni reporté du compte 2019.

L'unique prélèvement a pour but de renflouer en partie le fonds de réserve ordinaire dont une partie a été utilisée pour équilibrer le budget 2021.

Ce boni budgétaire de 51.600€ sera intégré au budget 2021 via la première modification budgétaire.

Le résultat comptable, égal à la somme du résultat budgétaire et des crédits reportés (engagements non imputés pour 269128,28€), sera injecté dans le compte 2021 via un droit constaté.

LE SERVICE EXTRAORDINAIRE

Le résultat budgétaire de l'exercice 2020 se chiffre à :

Recettes 2020:	+ 2.945.939,93€
Dépenses 2020:	- 3.443.599,22€
Résultat Ex. propre:	- 497.659,29€
Exercices antérieurs:	+ 214.555,72€
Prélèvements:	+ 47.734,02€
Résultat budgétaire:	- 235.369,55€

Le mali de l'exercice propre provient de l'absence de certains emprunts à contracter malgré l'engagement des dépenses. Retarder les emprunts permet d'emprunter au plus juste tant au niveau du montant que des besoins de paiement.

Malgré les exercices antérieurs et les prélèvements, le résultat budgétaire de l'exercice reste négatif (- 235.369,55€).

Le résultat comptable, hors engagements non imputés (engagements à reporter pour 4.058.048,53€), est en boni de 3.822.678,98€.

LE COMPTE DE RÉSULTATS

I. Les charges : évolution des charges courantes de 2016 à 2020

CHARGES COURANTES	2016		2017		2018		2019		2020	
	Millions €	Part	Millions €	Part	Millions €	Part	Millions €	Part	Millions €	Part
Achat, serv. et biens divers	2,07	15%	2,20	15%	2,30	15%	2,25	15%	2,27	15%
Frais de personnel bruts	6,03	42%	6,05	42%	6,23	42%	6,37	41%	6,41	40%
Subsides d'exploit. accordés	4,67	32%	4,76	32%	4,99	33%	5,26	34%	5,57	35%
Charges de dette (capit + int)	1,60	11%	1,47	11%	1,56	10%	1,60	10%	1,67	10%
TOTAL	14,37	100%	14,48	100%	15,08	100%	15,48	100%	15,92	100%

Les parts relatives des différentes catégories de charges courantes restent assez constantes. Les frais d'exploitation (achats de matière et services et biens divers) sont stabilisés à 15%.

Les subsides d'exploitation accordés (police, CPAS, AGISCA...) augmentent en part relative et passent, en 5 ans, de 32% à 35% des charges. A l'inverse, les charges financières, grâce aux taux d'intérêts exceptionnellement bas, sont en baisse.

II. Les produits : Evolution des produits courants de 2016 à 2020.

PRODUITS COURANTS	2016		2017		2018		2019		2020	
	Millions €	Part	Millions €	Part	Millions €	Part	Millions €	Part	Millions €	Part
Fiscalité	8,67	56%	8,06	54%	8,61	54%	8,66	55%	8,92	56%
Prod. d'exploitation	2,08	14%	2,00	14%	1,98	12%	1,95	12%	1,58	10%
Subsides d'exploit. reçus	4,46	29%	4,81	32%	4,94	31%	5,11	32%	5,26	33%
Prod. financiers	0,15	1%	0,03	0%	0,51	3%	0,21	1%	0,15	1%
TOTAL	15,36	100%	14,90	100%	16,04	100%	15,93	100%	15,91	100%

La fiscalité est de plus en plus importante dans l'ensemble des ressources communales. Les subsides d'exploitation ont légèrement augmenté, compensant en partie la baisse des produits d'exploitation due à la crise sanitaire.

Nous constatons que les produits courants sont très majoritairement constitués de recettes sur lesquelles la commune n'a pas d'influence comme le fonds des communes, les primes et subsides d'exploitation (APE, crèche, enseignement...) et les dividendes ou une influence limitée comme l'enrôlement et le paiement des taxes additionnelles.

L'ÉVOLUTION DE LA DETTE

A partir de 2012, la dette SWDE (environ 536.000€) a été retirée de la dette communale car annulée suite à la restructuration financière de l'intercommunale.

A partir de mai 2015, la zone de secours a repris différents emprunts pour un solde restant à rembourser d'environ 360.000€.

Pour être complet, les emprunts contractés non encore convertis, soit 2.987.751,89€, à charge de la commune, ont été additionnés au solde restant dû des emprunts convertis au 31/12/2020 d'un montant de 13.276.661,37€.

Le montant total des emprunts contractés restant dû à charge de la commune s'élève donc à 16.264.413,26€ (source rapport Belfius).

Il convient d'ajouter à ce montant la somme des emprunts à contracter obligatoirement (car décision du Conseil de financer par emprunt) pour payer des investissements 2020 dont les dépenses sont certaines et déjà engagées pour un montant total de 167.500€.

La dette totale réelle fin 2020 se monte à 16.431.913,26€ ou 1.304€ par habitant.

THIERRY CARPENTIER,
BOURGMESTRE EN CHARGE DES FINANCES



CONSEIL COMMUNAL DES JEUNES ET DES ENFANTS

Pour terminer cette année, des membres du Conseil Communal des Jeunes ont organisé une journée pour leurs homologues du Conseil des Enfants. C'est à la Chapelle Sainte-Anne, au milieu des bois, que des activités ont eu lieu toute

la journée avec bien sûr le barbecue à midi et les marshmallows comme dessert. Tout cela bien évidemment sous le soleil et la bonne humeur !

ÉTÉ SOLIDAIRE, JE SUIS PARTENAIRE



Cette année, ce sont 10 jeunes qui ont été engagés pour réaliser l'opération « Eté solidaire, je suis partenaire ». C'est en partenariat avec le Centre de jeunes ASF que les jeunes ont été encadrés.

Suite aux inondations, le programme du travail des jeunes a été modifié. C'est ainsi qu'ils sont allés à la rencontre des personnes sinistrées et qu'ils ont été proposer leur aide. Ils ont vidé garages, caves, nettoyé un logement, meublé le logement pour que des personnes sinistrées puissent l'occuper, rangé tous les dons de meubles, nettoyé le parc à chiens... Ils ont également repeint et aménagé l'espace de la chambarderie à la maison des jeunes.



Ils sont allés border des chemins de la carrière et forestiers avec des pierres et des branchages dans la réserve et y ont réalisé une fresque sur le mur de béton au pied de la rampe de l'aérien du Goiveux.

Ils sont également allés à la maison de repos pour faire des activités avec les personnes âgées.

Bravo à nos jeunes qui se sont tous montrés volontaires et à l'écoute, et qui ont partagé leur bonne humeur autour d'eux.

L'AQUAMOBIL



Suite aux inondations, l'Aquamobil a dû être remplacée. Nous vous présentons le nouveau véhicule.

Celui-ci est mieux adapté que l'ancien, il possède des poignées pour vous aider à monter.

SI VOUS VOULEZ CONDUIRE OU ÊTRE TRANSPORTÉ PAR L'AQUAMOBIL, IL N'Y A QU'UN SEUL NUMÉRO: 04/364.05.26



LES ESPACES PUBLICS NUMÉRIQUES

VOUS SOUTIENNENT DANS VOS DÉMARCHES INFORMATIQUES

Que ce soit au niveau matériel ou au niveau utilisation de logiciels et autres applications, les EPN sont là pour vous aider à utiliser les nouvelles technologies dans les meilleures conditions possibles et selon vos besoins. Nous vous recevons gratuitement lors de permanences assurées dans les EPN. Vous y aurez accès à tout le matériel utile (ordinateur, imprimante, scanner, connexion Internet...) et un animateur répondra à vos questions de façon personnalisée.

VOUS POUVEZ PRENDRE RENDEZ-VOUS AU
04 263 8714 – 0490 445 437 – EPN@AYWAILLE.BE
EPN D'AYWAILLE – RUE DE LA HEID, 8A (ENTRÉE AU
FOND DU PARKING DE LA CRÊCHE).
EPN DE SOUGNÉ-REMOUCHAMPS- RUE DE LA REFFE, 9.



EMPLOI AYWAILLE

POUR VOUS AIDER DANS VOTRE RECHERCHE D'EMPLOI

Emploi Aywaille vous propose une aide adaptée et un service proche de vous :

- Suivi et conseils personnalisés
- Rédaction des documents de candidature (CV, lettres, ...)
- Renseignement sur les formations
- Informations légales (plans d'embauche, ...)
- Mise à disposition gratuite des outils de recherche (accès internet, imprimante, ...)

Service gratuit.

RENSEIGNEMENTS ET PRISE DE RENDEZ-VOUS :
0490 445 437 – 04 263 8714 – EMPLOI@AYWAILLE.BE
WWW.OVA-EMPLOI-FORMATION.BE

SOUTIEN AUX COMMERCES AQUALIENS



Lauranne Renard vous accueille avec son équipe au « Centre Elise ». Entièrement neuf, il dispose de 4 services : le bar healthy, les cabinets (approche pluridisciplinaire du patient), la salle de sport et la salle de danse. Accès PMR, entrées différentes afin d'assurer

une discrétion lors des consultations, coin lecture ou travail, vestiaires, douches, salle spacieuse et sereine !

☒ AVENUE FRANÇOIS CORNESSE 62 – 4920 AYWAILLE – 0498 216 494
HORAIRES : WWW.CENTRE-ELISE.BE



Nathalie Cuvelier vous reçoit dans sa boutique « Il était une fois ». Vous trouverez dans ce commerce des vêtements et des accessoires ainsi que de la décoration.

☒ PLACE JOSEPH THIRY 34 – 4920 AYWAILLE. HORAIRE : DU MARDI AU SAMEDI DE 10 À 18 H : 0471494971



Faciliter la vie en proposant loterie, presse, livres, tabac mais aussi nourriture et boisson et ce, à des horaires tellement larges que chacun y trouvera bien son compte est l'objectif de Night&Day.

☒ PLACE JOSEPH THIRY 29 – 4920 AYWAILLE. HORAIRE : DU LUNDI AU JEUDI DE 6 H À MINUIT. VENDREDI : 6 H À 1 H. SAMEDI : 7 H À 1 H. DIMANCHE : 8 H À MINUIT.



L-Parquets est un magasin destiné aux professionnels et aux particuliers vendant une large gamme de planchers, parquets, vinyles et stratifiés sans oublier tout l'outillage, produits de nettoyage et entretien de tous vos supports en bois (meubles,

terrasses, sols). Location de machines.

☒ DIEUPART 41 – 4920 AYWAILLE. HORAIRE : DU MARDI AU VENDREDI DE 7 H 30 À 17 H 30 ET LE SAMEDI DE 10 À 15 H – 04 377 0288



Le centre « Espace Santé et Forme d'Aywaille » est un centre pluridisciplinaire où les prises en charge se veulent globales, individuelles et personnalisées. L'équipe propose des soins de qualité en kinésithérapie, coaching sportif, soins énergétiques et sinothérapie, LPG endermologie, pédicure médicale et vernis semi-permanent, naturopathie.

☒ AVENUE LOUIS LIBERT 26 – 4920 AYWAILLE. SUR RENDEZ-VOUS AU 0473 397 946 – EMAIL : ESF.AYWAILLE@GMAIL.COM



Depuis 1933, la famille Courtoy était une référence dans Aywaille pour la photographie. Une page se tourne pour ces générations de photographes locaux, aussi reporters d'évènements dont notamment des Noces de l'Administration communale. Nous souhaitons à cet artisan local ainsi qu'à son équipe une retraite bien méritée.

☒ RUE JEAN WILMOTTE 15 – 4920 AYWAILLE.

AUDIT MARKETING DU COMMERCE AQUALIEN

Dans le contexte de la crise sanitaire, la commune d'Aywaille a souhaité faire appel à un cabinet externe pour faire une analyse du commerce aqualien. L'objectif est de mettre en place une politique de soutien au commerce via une redynamisation de celui-ci. 60 indépendants ont été interrogés pour connaître leur perception du commerce aqualien afin de mieux comprendre leurs besoins et souhaits présents et futurs en termes de cohésion, animation, communication... Il a été mis en lumière la bonne volonté des représentants de l'ASBL Aywaille Commerce et la nécessité d'aider ceux-ci à pérenniser des actions, non pas sur le centre d'Aywaille, mais sur toute l'entité de la commune. Des pistes d'actions ont été mises en avant pour permettre une relance du commerce. Les résultats de l'étude sont encourageants car de nombreux commerçants sont positifs et prêts à s'investir pour l'image et la force commerciale d'Aywaille.

CREASHOP-PLUS



Une prime pour ouvrir un commerce dans le centre d'Aywaille – Extension du périmètre d'action.

Creashop-plus est un projet pour redynamiser les centres urbains en apportant une aide aux commerçants s'installant dans une cellule vide.

Une aide allant **jusqu'à 6000€** peut être perçue selon des conditions particulières afin de couvrir des frais de travaux de rénovation et d'aménagement de l'intérieur du commerce, des frais de rénovation de la vitrine et de ses châssis, des investissements mobiliers liés à l'exercice de l'activité et des frais d'enseignes. Deux commerces ont déjà pu bénéficier de cette aide et le périmètre d'action du projet a été étendu. Si vous souhaitez ouvrir un commerce dans le centre d'Aywaille, n'hésitez pas à contacter la cellule commerce **avant l'ouverture** de votre commerce pour rentrer votre dossier de candidature « Créa-shop » !

INFOS ET RENS. : CELLULE « COMMERCES »,
LYSIANE LÉONARD, 04 364 0549
LYSIANE.LEONARD@AYWAILLE.BE

DIGITAL COMMERCE



Les commerçants sont confrontés à la transition numérique de leur secteur en raison du développement inéluctable de l'e-commerce. Le Syndicat Neutre pour Indépendants (SNI) et l'Agence

du Numérique (AdN), avec le soutien de la Région Wallonne, vous donnent rendez-vous pour suivre une série de 5 webinaires gratuits dans le cadre de « Digital Commerce ». Le thème abordé portera sur la création d'un site internet. Vous souhaitez améliorer votre vente en ligne ? **Inscrivez-vous gratuitement! Informations:** <https://www.digitalwallonia.be>

CROIX-ROUGE de Belgique



Maison Croix-Rouge Aywaille-Hamoir-Ouffet



Si nous devons nous rappeler un événement de l'été 2021 ce sera sans aucun doute les terribles inondations de la mi-juillet mais aussi le formidable élan de solidarité qu'elles ont engendré ! Votre Maison Croix-Rouge et ses bénévoles étaient bien sûr en première ligne pour venir en aide aux sinistrés mais nous n'y serions pas arrivés sans l'appui et un fructueux travail en commun avec les membres de l'administration communale et les services d'Urgence de la Croix-Rouge. Nisans la générosité des habitants et des commerçants: repas chauds, pâtisseries maison, vêtements, matériel sanitaire et articles d'hygiène ont afflué en masse et ont apporté un réel réconfort aux sinistrés. Il y eut aussi de nombreux bras, jeunes et vieux, qui sont venus se joindre aux nôtres !

Pour tout cela et du fond du cœur : **MERCI!!!**

Nous restons à votre service et présents sur le terrain, mais il faut se tourner vers l'avenir et le retour à une vie normale.

Pour rester au plus proche de vos besoins et vous aider au mieux, nous avons adapté nos horaires :

Votre MCR vous accueille maintenant chaque jour de la semaine de 13h à 17h (14h-18h le mercredi) et le samedi de 10h à 12h.

* Renseignements sur le prêt et la livraison de votre matériel paramédical pendant les heures d'ouverture au 0497 528 968.

* N'oubliez pas de noter dans vos agendas les prochaines collectes de sang :

Adresse : Maison Croix-Rouge, Playe 54, 4920 Remouchamps

Vendredi 08 octobre de 16h00 à 19h00 &

Lundi 11 octobre de 16h00 à 19h00

Pour tout renseignement sur le don de sang : J. Echterbille 0475 863 804

* Pour des informations sur nos formations (BEPS, secourisme, réa...), n'hésitez pas à contacter Luc Hausman au 0498 766 638.

LOCAL : PLAYE 54, 4920 SOUGNÉ-REMOUCHAMPS
(E25 SORTIE 46, À CÔTÉ DE LA CASERNE DES POMPIERS).
PRÉSIDENTE : JOSETTE LESPAIGNARD 0497 528 969

UNE ÉCOUTE BIENVEILLANTE VOUS PERMETTANT DE **METTRE DES MOTS SUR UNE SITUATION DE VIOLENCE**

Le numéro vert « Ecoute Violences Conjugales » s'inscrit dans le cadre du dispositif coordonné de lutte contre les violences entre partenaires mis en place en 2008 par le ministre Didier Donfut (en charge de la santé, de l'action sociale et de l'égalité des chances). L'objectif de ce dispositif était de renforcer la lutte contre les violences conjugales en créant une ligne téléphonique gratuite en Belgique francophone.

Le service écoute violence conjugale est joignable au **08 00 30 030** mais aussi par chat sur www.ecouteviolencesconjugales.be

Écoute Violences Conjugales

0800 30 030

24/7 + GRATUIT + ANONYME



Le CMH est un service médical d'urgence et de réanimation par vecteur hélicoptéré.

Il est **disponible 24/24, 7/7, commandé par le 112 pour venir en aide à toute personne en détresse** particulièrement dans les zones non-desservies par un SMUR.



Toutes les missions d'intervention par hélicoptère effectuées par le Centre Médical Héliporté font l'objet d'une facture adressée au(x) patient(s) secouru(s) (si et seulement si le(s) patient(s) a/ont bénéficié d'un geste médical posé par l'équipe du CMH). Si le patient bénéficie d'une carte d'affiliation du CMH, l'ASBL Centre Médical Héliporté prend à sa charge les frais d'intervention non couverts par la mutuelle ou toute(s) autre(s) assurance(s).

Montant annuel de l'affiliation: 30€ pour une personne seule ou 47€ pour une famille.

AFFILIEZ-VOUS AU 086 450 339 OU
REPLISSEZ LE FORMULAIRE SUR
WWW.CENTREMEDICALHELIPORTE.BE

Le Pointpension qui avait lieu chaque 3^e mardi du mois **reprendra en toute sécurité à partir du 19 octobre 2021, à l'Administration communale d'Aywaille.**

Le Pointpension se fera uniquement sur rendez-vous afin de vous éviter de devoir patienter. Ceci permet aussi à l'expert pension d'éventuellement préparer votre dossier. **Pour cela, téléphonez au numéro spécial pension 1765.**





Les 14 et 15 juillet derniers, notre région **Ourthe-Vesdre-Amblève** a été frappée par un déluge sans précédent. Nous n'avons pas été épargnés par ce cataclysme. C'est le moins que l'on puisse dire...

Avant tout, nous tenons encore à **témoigner notre gratitude** et à **tirer notre chapeau** à toutes celles et ceux qui ont prêté et prêtent main-forte pour venir en aide aux sinistrés et pour les accompagner: le bourgmestre, le collège, les agents de l'administration communale, du CPAS, de l'AGISCA, les services de secours d'ici et d'ailleurs, la Croix-Rouge, la protection civile, la police, l'armée, les nombreux bénévoles, les associations...

La **mobilisation et la solidarité** ont été au rendez-vous. Il le fallait. Il le faut encore. L'entraide s'est exprimée de manière remarquable notamment entre les voisins

LES INONDATIONS: ET APRÈS ?

et dans les quartiers où la cohésion et le rapprochement ont été de mise après une période de confinement forcé. Dans ces circonstances, le temps est à **l'union sacrée** pour se retrouver les manches, **trouver des solutions**, reconstruire, reloger, relancer...

Viendra ensuite le moment de **tirer des enseignements** de cet épisode hors du commun. D'abord parce que l'évaluation des politiques menées doit devenir un réflexe et faire partie intégrante de la gestion d'une commune. Ensuite parce qu'après pareille catastrophe, on ne peut pas reprendre les affaires comme si de rien n'était...

Il est de la responsabilité des différents échelons de pouvoir (communal, supra-communal, provincial, régional et fédéral) de mener une évaluation sans tabou. Dans cette optique, il nous paraît important de pouvoir **associer les citoyens**, principaux sinistrés et témoins de ce qui s'est passé. Nous plaçons donc pour que l'exercice d'évaluation se nourrisse des témoignages

de nos concitoyens qui ont besoin d'être écoutés et de contribuer à **l'effort d'analyse** afin d'enrichir le plus possible la connaissance et l'observation du phénomène.

Dans ce cadre, les **enjeux** suivants nous paraissent **essentiels**: le système de communication visant à avertir la population de l'imminence d'une catastrophe, les procédures de planification d'urgence, l'aménagement du territoire et l'urbanisme, les cartes d'aléas d'inondation, la construction de bassins d'orage, le dragage des cours d'eau et le curage des fossés et des ruisseaux, le développement des espaces verts, la politique des investissements publics et des infrastructures afférentes situées le long de l'Amblève, les travaux à effectuer le long de l'Amblève...

Face à ces **défis**, les autorités politiques doivent faire preuve d'une **grande lucidité** et placer la barre à la même hauteur dans la gestion de l'après-catastrophe que dans la gestion de l'urgence.

Rien que ça!

L'ÉQUIPE D'AYWAILLE DEMAIN

ECOLO

ET MAINTENANT, ON FAIT QUOI ?

Écrire un article dans le journal communal après les terribles inondations de ce mois de juillet a quelque chose de dérisoire. Nous en sommes bien conscient·e·s. Nos pensées vont d'abord aux personnes touchées, à celles et ceux qui ont tout perdu ou presque, aux proches des trop nombreuses personnes décédées. Nous voulons aussi souligner le travail remarquable réalisé dans une urgence absolue par le personnel communal, par le Collège et par tou·te·s les bénévoles qui n'ont pas compté leurs heures pour sauver ce qui pouvait l'être puis pour venir en aide aux sinistré·e·s.

Au-delà de ces moments tragiques se pose la question de « l'après ». Comment tirer les leçons de ces journées d'effroi? L'erreur serait de croire qu'il s'agit là d'un événement exceptionnel, celui qui n'arrive que tous les 100 ou 200 ans. Les changements climatiques constituent désormais une réalité qui ne se discute plus. On le sait, nous connaissons de plus en plus fréquemment des canicules et des sécheresses extrêmes (comme celles de 2019 et 2020), des inondations catastrophiques...

Le nier serait une grave erreur de jugement. L'adaptation aux changements climatiques doit désormais faire partie des ré-

flexions qui guident la politique communale. L'aménagement du territoire, l'urbanisation, la gestion forestière notamment, doivent être profondément repensés. Il faut arrêter d'imperméabiliser les sols comme on le fait depuis tant d'années. Nous devons, au contraire, rendre à la nature le maximum de surfaces pour que celles-ci puissent absorber les pluies exceptionnelles.

Cette question est d'autant plus critique dans les fonds de vallée. De ce point de vue, le projet de déménagement de l'usine Kauffman à Raborive est emblématique. Il suscitait déjà une très vive opposition des riverains qui dénoncent ses nuisances environnementales et paysagères ainsi que les problèmes de mobilité qu'il va inévitablement générer à Aywaille, Comblain-au-Pont

ou Sprimont. Les inondations de cet été ont cruellement confirmé l'inadéquation de cet emplacement pour accueillir une telle installation industrielle. Toute la zone s'est retrouvée sous eau. Si l'usine y avait été installée, les équipements auraient été gravement endommagés mais surtout, il y aurait probablement eu un nombre important de bombes de gaz emportées par le courant. On peut imaginer les dégâts que cela aurait pu créer en aval à Comblain, Esneux, Tilff, Liège.

Arrêtons de nier les évidences. Il est plus que temps de prendre la mesure des changements climatiques et d'adapter la politique communale à cette nouvelle réalité.

CORINE DUBOIS-DARCIS,
DAPHNÉ WISLEZ ET YVES
MARENNE
ECOLO AYWAILLE



Politiciens discutant des changements climatiques: Installation d'Isaac Cordal

STÉRILISATION DES CHATS



Depuis 2017, elle est obligatoire en Wallonie. En collaboration avec les communes, la Région wallonne lance une nouvelle campagne de sensibilisation pour la stérilisation des chats.

Saviez-vous qu'un couple de chats non-stérilisés peut entraîner une descendance de 6.000 chats, en seulement cinq ans ?

La stérilisation réduit les comportements agressifs, les risques de développer une maladie mortelle, le nombre de chats errants et le nombre de chats dans les refuges.

FAITES STÉRILISER VOTRE CHAT!

Des aides sont prévues pour les personnes en difficulté ou précarisées. Si vous êtes concernés, contactez le CPAS pour plus d'informations sur les démarches à effectuer.

Identification: l'identification et l'enregistrement des chats est obligatoire pour tous les chats nés après le 1^{er} novembre 2017. Pour les chats nés avant le 1^{er} novembre 2017, ce n'est pas obligatoire mais fortement conseillé.

INFORMATIONS : [HTTPS://WWW.AYWAILLE.BE/FR/MA-COMMUNE/SERVICES-COMMUNAUX/BIEN-ETRE-ANIMAL/STERILISATION-DES-CHATS](https://www.aywaille.be/fr/ma-commune/services-communiaux/bien-etre-animal/sterilisation-des-chats) ET [HTTP://BIENETREANIMAL.WALLONIE.BE/HOME.HTML](http://bienetreanimal.wallonie.be/home.html) OU DEMANDEZ CONSEILS À VOTRE VÉTÉRINAIRE.

Stérilisation des chats errants. Depuis plusieurs années, le Collège communal mène une campagne de stérilisation des chats errants (sans propriétaire connu) sur le territoire communal. Combat de longue haleine, cette action donne de bons résultats et a déjà permis de diminuer fortement la population de chats errants dans de nombreux quartiers.

CONTACT : SERVICE DU BIEN-ÊTRE ANIMAL : DENIS CORNET – DENIS.CORNET@AYWAILLE.BE – 0498164202



Depuis le printemps dernier, les services Environnement et Bien-être animal ont lancé une campagne de sensibilisation à la protection du hérisson.

Diverses actions ont été réalisées :

Adoption par le Conseil communal d'un règlement encadrant et limitant l'usage des robots tondeuses dans les jardins.

En collaboration avec le centre CREAVER de Sprimont « Les N'hérissons », des matinées d'information et de sensibilisation ont été organisées dans plusieurs écoles fondamentales de la Commune.

Campagne d'information et de sensibilisation du grand public: distribution d'un document « toutes mallettes » aux enfants des écoles fondamentales, affichage dans les lieux publics et les villages, informations via les réseaux sociaux et le site internet communal.

Avec l'automne puis l'hiver qui arrivent, il est temps de penser à aménager son jardin pour y accueillir le hérisson et lui permettre de passer son hibernation hivernale confortablement et en sécurité.

Préparez-lui **un abri pour hiberner**. Mettez-lui à disposition un endroit qui peut être une caissette renversée, à l'abri des prédateurs, avec des feuilles mortes, des mousses et des herbes sèches. Il pourra y faire son nid. Il existe également des abris préfabriqués pour hérissons. Si, par chance, vous avez un petit locataire, laissez-le hiberner tranquillement.

Si vous devez vider votre **compost** l'hiver, faites-le très prudemment. Lachaleur due à la fermentation et le formidable

garde-manger composé des vers et insectes présents dans le compost, constituent un abri prisé par les hérissons pour hiberner.

Aménager un petit trou de +/- 10 cm/10 cm dans la clôture de votre jardin pour lui permettre de circuler à son aise.

Si vous comptez acquérir un nouveau robot tondeuse en vue de la prochaine saison, pensez à privilégier un modèle avec un dispositif de **détection des petits obstacles**. Cette année encore, un nombre très important de hérissons a de nouveau été victime des robots tondeuses. Très peu ont survécu aux très graves blessures provoquées par ces accidents.

C'est avec ce genre d'actions de prévention et de sensibilisation complétées de mesures restrictives (interdiction de l'usage nocturne des tondeuses robots, interdiction des insecticides, etc.) que le hérisson pourra être sauvé. En effet, si rien ne change, il risque d'avoir complètement disparu de nos contrées endéans les 6 ans.

POUR EN SAVOIR PLUS SUR LA PROTECTION DU HÉRISSON ET LES ACTIONS RÉALISÉES : [HTTPS://WWW.AYWAILLE.BE/FR/MA-COMMUNE/SERVICES-COMMUNAUX/BIEN-ETRE-ANIMAL/PROTECTION-DU-HERISSON](https://www.aywaille.be/fr/ma-commune/services-communiaux/bien-etre-animal/protection-du-herisson).

LAURENCE CULOT,
ECHEVINE DU BIEN-ÊTRE ANIMAL

CIMETIÈRES SANS PESTICIDES



Depuis le 1^{er} juin 2019, l'utilisation de pesticides dans les espaces publics est strictement interdite. A la commune d'Aywaille, depuis

2014, l'usage de ces produits dangereux pour la santé et l'environnement a diminué progressivement, pour arriver au zéro pesticide aujourd'hui.

Ce type de gestion (sans pesticides) requiert certains ajustements quant aux méthodes d'entretien. Les moyens humains et financiers nécessaires peuvent être conséquents, surtout les premières années, c'est pourquoi les aménagements se font progressivement et une certaine tolérance face aux herbes sauvages est requise.



Cimetière de Dieupart – allées enherbées

Ainsi, de nombreuses communes ont choisi de faire en sorte que ce changement de mode de gestion devienne une opportunité en invitant la nature à prendre place au sein de leurs cimetières leur donnant plus un aspect de parc où les gens peuvent venir se recueillir ou se ressourcer, au contact de la nature. Afin de parvenir à la suppression de l'usage des pesticides dans les cimetières, de nombreuses communes choisissent

d'enherber certaines allées de graviers plutôt que de les désherber. Dans ce sens, le cimetière de Nonceveux a été choisi comme cimetière pilote dans le cadre d'un projet BiodiverCité et PCDN d'Aywaille. Un enherbement des allées perpendiculaires a été réalisé fin août 2021.

Dans les espaces entre-tombes souvent trop étroits pour le passage d'une tondeuse, des plantes couvre-sols ou des vivaces sont parfois installées. Ces techniques permettent de limiter l'entretien et donnent un aspect esthétique intéressant à ces lieux souvent fortement minéralisés. Ce type de plantations sera également testé dans les cimetières de notre commune.



Deux rangées de monuments funéraires au cimetière de Sainte-Walburge (Liège) ©Adalia 2.0

Le résultat est souvent très esthétique et apprécié par les citoyens des communes ayant déjà opté pour la végétalisation de leurs cimetières. Seulement, il est nécessaire de s'armer d'un peu de patience et accepter le fait qu'il y ait quelques plantes indésirables çà et là avant que l'entièreté des cimetières et autres espaces publics soient aménagés en fonction de leur gestion future, plus naturelle.

Article rédigé par l'asbl Adalia 2.0

PLUS D'INFOS : WWW.ADALIA.BE

adalia:



PLANTES INVASIVES

La renouée du japon se propage dans les zones inondées

De petits fragments de racines se sont dispersés lors des inondations et aujourd'hui, de petites plantes de 20 à 30 cm poussent. Quand cette plante s'enracine dans un jardin, une forêt de renouées l'envahit en quelques mois car elle empêche la pousse d'autres espèces végétales. Alors, comment s'en débarrasser ?

- Parcourez votre jardin en quête de boutures

- Déterrer à la main ou à la fourche/bêche toutes les pousses (plante + racine) que vous trouvez.
- Placez-les dans le sac poubelle de vos ordures ménagères ou allez-les déposer au recyparc dans le container des déchets verts.
- Vérifiez les repousses éventuelles une fois par semaine.

POUR PLUS D'INFORMATION : [HTTP://BIT.LY/RENOUEEJAPON](http://BIT.LY/RENOUEEJAPON)
INFORMATION DU SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

AVIS D'ENQUÊTE PUBLIQUE

Evaluation environnementale stratégique du programme opérationnel FEDER 2021–2027 pour la Wallonie

Rapport sur les incidences environnementales Dans le cadre de la directive (CE) n°2001/42 relative à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement transposée dans le Code wallon de l'Environnement, vous êtes invité à donner **vos avis sur le rapport sur les incidences environnementales (RIE) du projet de Programme opérationnel FEDER 2021–2027 pour la Wallonie.**

Les documents, le rapport complet et son résumé, sont consultables à l'Administration communale, Rue de la Heid, 8 à 4920 Aywaille ou sur le site internet WalEurope : <http://europe.wallonie.be/node/568>.

Le dossier peut être consulté à partir de la date d'ouverture, à savoir **le lundi 23/08/2021** jusqu'à la date de clôture de l'enquête, à savoir **le jeudi 07/10/2021**, à l'Administration communale, Service Environnement/Urbanisme (2^e étage), chaque jour ouvrable pendant les heures de service sur rendez-vous, et le samedi matin de 9 h à 12 h sur rendez-vous à l'adresse reprise ci-dessus.

La personne souhaitant consulter le dossier un jour ouvrable ou le samedi matin doit prendre rendez-vous (au plus tard 24 h à l'avance pour le samedi matin) auprès de Charlotte BECO, conseillère en Environnement (043640519). Toute personne peut obtenir des explications relatives au programme auprès de la conseillère en environnement reprise ci-dessus.

Vos observations écrites peuvent être envoyées, au plus tard le dernier jour de l'enquête par voie postale au Collège communal, rue de la Heid, 8 à 4920 Aywaille par e-mail à l'adresse de la Commune, info@aywaille.be au moyen d'un formulaire électronique disponible sur le site internet susmentionné.

Vos observations verbales pourront être recueillies, au plus tard le dernier jour de l'enquête, dans votre Administration communale aux jours et heures habituels d'ouverture.



DÉCHETS LIÉS AUX INONDATIONS



Suite aux récentes inondations, la commune a mis à disposition dans les quartiers sinistrés des containers afin que tout citoyen puisse y déposer ses déchets. Il est désormais interdit d'y déposer de nouveaux déchets sous peine de sanctions administratives.

Si vous devez encore évacuer des déchets liés aux inondations, le recy parc accepte vos déchets triés préalablement (maximum 2^{m3}). Les déchets textiles évacués dans les containers à vêtements doivent toujours rester propres. Les dépôts clandestins aux abords de ces containers mèneront à des amendes administratives. Des surveillances à l'aide de caméras se font sporadiquement.

OPÉRATION « SOLIDARITÉ PROPRETÉ INONDATIONS » – BEWAPP



Les récentes inondations ont provoqué des dégâts considérables et ont dispersé de grandes quantités de déchets dans la nature. À l'initiative de la Ministre wallonne de l'environnement, Céline Tellier, et en collaboration avec les contrats de rivière, BEWAPP et les communes, l'action 'Solidarité Propreté Inondations' a été lancée sur la commune d'Aywaille pour nettoyer les berges de l'Amblève. Plus de 250 bénévoles ont répondu à l'appel durant plusieurs week-ends : le 13 août (organisé par le Contrat de Rivière Amblève et l'Université de Liège LHGF), les 20-21 et 22 août (organisé par le Contrat de Rivière Amblève et la commune d'Aywaille), les 28-29 août (organisé par Dive Monkey Club de plongée et le Contrat de Rivière Amblève) et le 29 août par le Club VTT accompagné du groupe Ninglinspo) en collaboration avec la commune. Cette action a généré une incroyable mobilisation citoyenne, une solidarité à toute épreuve et un nettoyage approfondi de nos cours d'eau et de ses abords. L'opération sera complétée par le grand nettoyage qui aura lieu du 23 au 26 septembre prochain afin de retrouver une commune plus propre. Merci à tous les bénévoles venus de toute la Wallonie pour leur participation à cette belle initiative !



7^E ÉDITION DU GRAND NETTOYAGE

Du 23 au 26 septembre 2021 se déroule la 7^e édition du Grand Nettoyage ! Ce rendez-vous désormais incontournable mobilise des dizaines de milliers de Wallons désireux de **donner un coup d'éclat à leur rue, leur quartier, un parc ou un chemin de promenade** en ramassant les déchets abandonnés qu'ils y trouvent ! **La commune d'Aywaille s'associe à nouveau au Grand Nettoyage afin d'en faire, cette fois encore, l'événement citoyen le plus mobilisateur de l'année en Wallonie.**

INFOS : WWW.BEWAPP.BE OU CONTACTEZ-NOUS PAR MAIL À GESTIONDECHETS@AYWAILLE.BE



LANGES LAVABLES



Un parcours vidéo et des Webinaires « questions-réponses » pour vous (in)former sur les langes lavables !

Vous êtes (futurs) parents ? La Commune d'Aywaille, en collaboration avec Intradel, vous fait découvrir l'utilisation des couches lavables à la maison à travers un **parcours vidéo de formation à l'utilisation des langes lavables** : passer de la théorie à la pratique, connaître leurs avantages et inconvénients, apprendre à les entretenir au mieux, réfléchir sur comment s'équiper sans se ruiner ... et poser

toutes vos questions à une animatrice spécialisée en langes lavables lors d'une **séance de webinaire en direct** qui clôture le parcours. Le petit plus ? Une prime pour ceux qui ont suivi le parcours !!

Prochaines dates des webinaires pour les (futurs) parents : **vendredi 24 septembre – 12h-14h, jeudi 7 octobre – 20h-22h et samedi 16 octobre – 10h-12h.**

Vous êtes professionnels de la petite enfance ?

Intradel vous accompagne à l'accueil d'un ou plusieurs enfants en langes lavables à l'aide d'outils et de conseils pratiques validés par l'ONE.

Prochaine date des webinaires pour les professionnels : **jeudi 21 octobre – 20h-22h** – Thématique : Mon milieu d'accueil avec le change en langes lavables.

RENS. ET INSCRIPTIONS OBLIGATOIRES SUR WWW.INTRADEL.BE

Brochure gratuite, reprenant des informations simples, concrètes et pratiques, disponible à l'Administration communale ou sur le site Internet Intradel.



Wallonie

LE CONSEILLER EN ÉNERGIE

Voici un nouvel article présentant les « nouveaux » métiers au sein de l'Administration communale.

Lancé en mai 2007 par le gouvernement wallon, le plan « commune énergétique » a pour objectif d'encourager les pouvoirs locaux à s'engager dans un programme volontariste de maîtrise énergétique à l'échelon local. Le plan vise à financer les conseillers en énergie dans les communes pour mettre en œuvre des politiques écologiques, sociales et économiques dans le secteur de l'énergie. Les pouvoirs locaux représentent la première ligne de défense contre les changements climatiques. Les villes et communes ont donc un rôle très important dans la lutte contre le réchauffement climatique. Le conseiller en énergie constitue donc un véritable pivot pour une gestion globale et durable de l'énergie au niveau communal, car il met son expertise et son dynamisme au service de l'ensemble de la collectivité.

Depuis 2010, un conseiller en énergie a été engagé au sein de notre commune avec pour mission, la gestion énergétique. Sa fonction au sein de la commune se décline en quatre axes principaux :

- **la maîtrise de la performance énergétique dans les bâtiments communaux.**

Celle-ci passe par une série d'actions de gestion des bâtiments communaux, comme la mise en place d'un cadastre énergétique, la mise à jour d'une comptabilité énergétique et de la mise en place d'une série de mesures correctrices sur les bâtiments communaux afin de réduire de façon non négligeable les factures d'électricité, de mazout et d'eau.

- **vérification du respect de la PEB (Performance Énergétique des Bâtiments) dans les demandes de permis d'urbanisme.** Cette mission du conseiller en énergie consiste à veiller au respect des exigences de performance énergétique dans les dossiers de permis d'urbanisme.

- **sensibilisation du personnel communal.** La sensibilisation du personnel à l'utilisation rationnelle de l'énergie permet d'associer l'ensemble des occupants des bâtiments communaux à la démarche afin de créer une véritable culture de la maîtrise énergétique au sein de la commune.

- **information et sensibilisation du grand public**

La mission du conseiller en énergie consiste aussi à la sensibilisation du grand public par la publication sur le site internet, le facebook de la commune chaque mois d'un article de sensibilisation ou d'information sur la thématique de l'énergie. Le conseiller en énergie aide les citoyens de la commune aux remplissages des demandes des primes

d'énergie du Service public de Wallonie, informe sur les prêts (énergie) à 0 % du SPW, **répond à toutes les questions relatives à l'énergie lors des permanences organisées les mardis de 15h à 19h ou sur rendez-vous et par téléphone tous les jours ouvrables.**

Au sein de la commune, le conseiller en énergie est la personne de référence en matière d'énergie, ce qui l'amène à collaborer avec les autres services de l'Administration communale tels que :

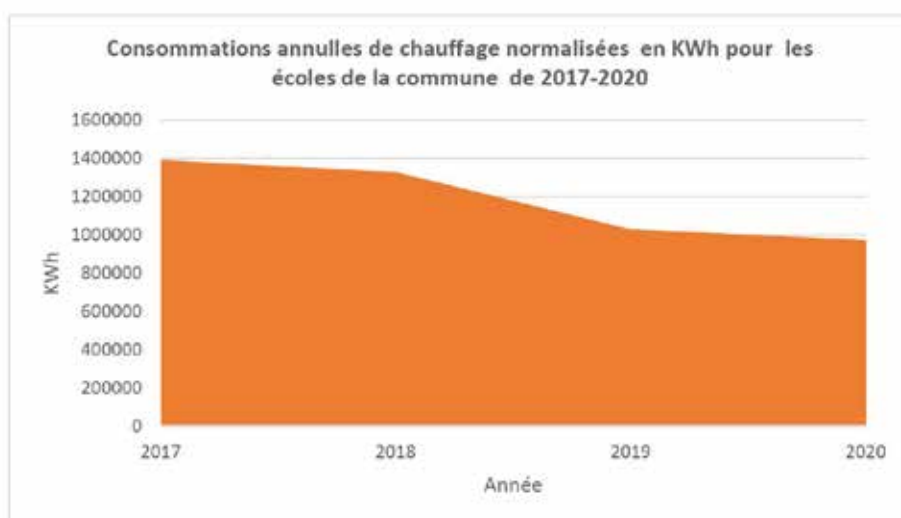
- le service des travaux lors de travaux de rénovation des bâtiments communaux ;

- le CPAS dans le cadre des projets de lutte contre la précarité énergétique ;
- le service environnement dans les projets écologiques ;
- le service mobilité pour les projets de mise en place de bornes de recharge pour vélos et voitures électriques ;
- ...

INFOS ET RENS. : ENERGIE@AYWAILLE.BE
N. KALAM, 04 267 64 66

À titre d'exemple, le graphique ci-après montre la diminution des consommations annuelles de chauffage normalisées engendrées par les investissements, la sensibilisation des enseignants et écoliers sur ces quatre dernières années dans les cinq écoles de la commune d'Aywaille.

Grâce à la présence d'un conseiller en énergie et à la volonté des autorités de la commune, des efforts sont faits chaque année pour réduire les consommations dans les bâtiments communaux.



Des actions et des projets se construisent pour votre commune !

Les échanges
GROUPES DE TRAVAIL

Toutes ces réunions se dérouleront au siège du GREOVA, 1 Place de Chezy - Harzé-Aywaille

Après la concrétisation de plusieurs projets, la Commune a décidé de lancer une nouvelle Opération de Développement Rural (ODR) avec ce même objectif d'améliorer le cadre et la qualité de vie de manière durable sur son territoire.

Pour rappel, l'ODR se penche sur les besoins quotidiens de la population et cherche à y répondre par la concrétisation de projets dans des thèmes aussi diversifiés que le patrimoine, le tourisme, l'économie, l'environnement, le cadre de vie, la mobilité ou bien encore la vie socioculturelle et associative. Certains de ces projets peuvent être subsidiés jusqu'à 80% par la Région Wallonne.

Vous avez envie de participer à la vie de votre Commune et de contribuer à l'élaboration des projets d'avenir dans l'entité? Rejoignez un ou des Groupe(s) de Travail organisés prochainement!

L'objectif de ces premiers groupes est d'identifier les besoins de la Commune pour les dix prochaines années et de lancer des premières pistes de projets. Le coeur de l'ODR est la participation citoyenne.



Mardi 5/10/2021 à 20H: Patrimoine et Tourisme



Jeudi 14/10/2021 à 20H: Environnement, cadre de vie et mobilité



Mardi 26/10/2021 à 20H: Economie



Lundi 8/11/2021 à 20H: Vie socioculturelle, associative et sportive

ODR
Aywaille

Nous sommes à votre écoute pour toutes informations complémentaires.
GREOVA asbl - Service PCDR
Place de Chézy 1 - 4920 HARZE
Tél. : 04 384 67 88 - Fax : 04 384 74 37
pcdr@greova.be - www.pcdr.be

pcdr@greova.be

www.pcdr.be



FÊTES PATRIOTIQUES



Vous êtes cordialement invités aux prochaines commémorations patriotiques qui se dérouleront, en présence des enfants des écoles, aux différents monuments de nos villages **le jeudi 11 novembre 2021 en matinée**, pour le **Relais sacré et la fête de l'Armistice de la guerre 14-18**.

En prélude de ces cérémonies, une conférence sur « La question du pa-

triotisme et les conditions de vie des soldats en 14-18 » se tiendra le **mercredi 10 novembre à 19h 30** à la Salle « Al vîle sicole » à Ernonheid.

Cet exposé, accessible gratuitement, sera donné par René HENRY et Jean-Marc HAVELANGE avec, comme support, le livre que ce dernier a écrit en 2020 « Stanislas va revenir ». Une **petite exposition de documents et objets personnels du soldat sera égale-**



lement visible à l'occasion. Possibilité également d'acquérir le livre ce jour.

! NOMBRE DE PLACES LIMITE - RESERVATION OBLIGATOIRE!
04.384.40.17
- EMAIL: INFO@AYWAILLE.BE

Des affiches apposées aux panneaux officiels dans les villages ainsi qu'une publication sur le site internet et la page facebook de notre commune préciseront prochainement les programmes et horaires des différentes cérémonies.

DANIELLE CORNET,
ECHEVINE DES AFFAIRES PATRIOTIQUES

RENTRÉE DES ASSOCIATIONS CULTURELLES

Retrouver ici une présentation de nos associations culturelles qui offrent un très grand choix de pratiques diverses de la musique au théâtre en passant par les arts plastiques, le scrabble, le patrimoine, la danse populaire ou encore les conférences. N'hésitez pas à les contacter pour en savoir plus ou vous inscrire.

L'ATELIER « LES GAD'LIS »



Cet atelier sis rue de la Reffe 11 à S-Remouchamps vous propose des ateliers hebdomadaires de céramique, dessin-peinture, sculpture terre ainsi que des stages pour adultes, ados et enfants. Reprise des ateliers dès le 14 septembre.

INFOS : 0498 325235 – LESGADLIS@G-MAIL.COM – WWW.LESGADLIS.BE



Les lundis à 20 h 15 au Centre récréatif à S-Remouchamps.

13 septembre 2021 : Equateur, terre de diversité par Lynda Paquette et Martin Parent ;

11 octobre 2021 : Ma Russie, traditions et modernité par Michel Drachousoff ;

22 novembre 2021 : Chili, la poésie des extrêmes par Anouk Acker ;

7 février 2022 : Le tour du monde en 80 jours sans un sous par Muammer Yilmaz ;

14 mars 2022 : Maman, c'est encore loin le désert ? par Aurélia Tazi ;

9 mai 2022 : Canada, terre de grands espaces par André Maurice.

RENS. ABONNEMENTS ET RÉSERVATIONS : M^{ME} GERMAINE DESSY

04 384 52 47

ATELIERS DES ARTISTES DE HARZÉ



Dessins et peintures toute technique **tous les mercredis de 13 h 30 à 16 h 30**, ancienne Mairie de Harzé, place de Chézy.

INFO : B. BREVERS 0494 316 602



Déjà connue pour ses cours de chant et de théâtre, la Projart'school évolue sans cesse depuis sa création en 2010 et c'est vraisemblablement lié aux opportunités proposées par cette école de comédie musicale de pratiquer directement dans les spectacles produits par Projartist ce qu'on a appris au cours. L'école propose aussi des cours de danse jazz, funky et de claquettes américaines. Cette diversité est complétée par un cours de guitare d'accompagnement sans solfège. Les cours s'adressent aussi bien aux enfants à partir de 2,5 ans qu'aux adultes. La troupe directement liée à la Projart'school a déjà réalisé une dizaine de productions depuis 2008 et le pipeline d'idées est plein jusqu'en 2024, minimum.

POUR REJOINDRE CETTE AVENTURE ARTISTIQUE, FORMEZ LE 0497726546.



Local : salle de sports de l'école « La Redoute », rue Ladry.

Reprise des cours **le mercredi 1^{er} septembre 2021**

- de 19 h 30 à 20 h 30 : premiers pas (débutants) ;

- de 20 h à 22 h : danses wallonnes et 1900 (pour danseurs qui connaissent les pas de base : polka, valse ...)

Pour les danses du Monde **dès le samedi 2 octobre de 20 h à 22 h.**

Essais gratuits et sans engagement durant le mois de septembre.

Bienvenue à tous : anciens, nouveaux, amis ...

INFOS : J. LAWARREE 04 384 63 89
– 0495 165 696



Venez partager un moment de loisir agréable et convivial ... Rejoignez-nous au Centre récréatif à S-Remouchamps pour une partie de Scrabble Duplicata. Amicales : lundi à 19 h 30.

INFOS : D. LEBER 0486 646 765 – INFO@AQUALIA.BE – WWW.AQUALIA.BE

ACADEMIE OVA MUSIQUE – DANSE – ARTS PARLES



Centre régional d'enseignement artistique agréé par la Fédération Wallonie-Bruxelles. Inscriptions et réinscriptions via www.academie-ova.be. **Reprise des cours dès le lundi 6 septembre 2021.**

RENS. : 04 384 60 11 – INFO@ACADEMIE-OVA.BE – WWW.ACADEMIE-OVA.BE – ACCÈS FACEBOOK

P.A.C AYWAILLE



Agir par la Culture

La section locale de Présence et Action Culturelle (P.A.C. Aywaille) est active depuis près de 35 ans. Elle a pour objectif principal la conservation de nos patrimoines architectural, monumental et – le plus fragile de tous – oral. Pour tendre à cet ambitieux objectif et parce que ses moyens sont limités, le PAC a choisi de mettre nos patrimoines en valeur et les fait connaître en recourant à divers supports : plus de 1500 articles publiés dans les journaux locaux, 20 livres édités et d'autres en préparation. D'innombrables expositions ont été également présentées dans notre commune, de très nombreuses conférences ont été données pour mettre en valeur le riche passé régional et bien des visites guidées et des balades commentées ont conduit de très nombreuses personnes à la rencontre de lieux et de sites trop peu connus dans notre commune même. Notre dernière et importante réalisation et, désormais, accessible à tout un chacun est le site recensant 500 éléments du petit patrimoine populaire présents sur le territoire communal, à visiter sur www.petitpatrimoinedaywaille.net

INFOS : R. HENRY 0498 512 670



L'ensemble instrumental « Les Echos d'Aywaille » est principalement composé d'instruments à vent en cuivre, de percussions. On y trouve également un synthétiseur et des bois qui viennent harmoniser l'ensemble.

Il est constitué d'une quarantaine de musiciens pratiquant de la musique allant du classique à la variété en passant par la comédie musicale et la musique de film. Prochaines prestations :

Dimanche 17 octobre 16 h 30

Concert en Eglise Saint Jean-Marie Vianney à Chênée (festival FML au profit des sinistrés et victimes des inondations).

Samedi 23 octobre 20h

Au Century – Blind Test des Echos d'Aywaille

Dimanche 7 novembre 9h

Au Century – Petit déjeuner suivi d'une marche de 5 et 10 km

Dimanche 19 décembre 15h

Eglise de Dieupart – Concert de Noël avec la chorale « La Petite Marie » de Harzé

Vendredi 31 décembre 19h

Au Century – Soirée de la Saint Sylvestre

INFOS : R. CHARLIER 04 384 46 43

**GROUPE VOCAL
PETITE MARIE**

Après des semaines puis des mois en mode « répétitions

virtuelles » (pas simple mais nous n'avons jamais arrêté), puis un peu dans les jardins quand le temps le permettait (hélas, pas très souvent), nous pouvons enfin reprendre, à partir du lundi 06/09, nos répétitions « normalement ».

Ces répétitions ont lieu le lundi de 19 h 45 à 21 h 30

Nous vous préparons un prochain concert qui aura lieu à l'église de Dieupart en compagnie des Echos d'Aywaille le dimanche 19 décembre à 15h.

A très bientôt !

INFOS : D. CORNET, CHEF DE CHŒUR
– 0474 503 336**EL PASO ASBL**Cours de danse de salon en couple au Centre récréatif à S-Remouchamps
Voir horaires 2021–2022 sur www.elpasodanse.be

INFOS : 0479 786 560

GRAINE DE JOIE ASBL

Cours de danse orientale.



INFOS : 0485 576 127

AGENDA DES MANIFESTATIONS

24 septembre

Marché d'été à la Forêt de Luhan

Info : 0479 552 407

24 et 25 septembre

Les Aqualiennes

Info : 0493 734 998

Du 24 au 28 septembre

Fête de village à Deigné.

Info : 0496 067 379

9 et 10 octobre

La Philippe Gilbert Junior.

Info : 0474 958 008

16 et 17 octobre

Fête foraine à S-Remouchamps.

Info : 04 384 40 17

16 octobre à 19h

Concours de belote à Ernonheid.

Info : 0495 328 751

20 octobre

Marché de Pleine Lune à Aywaille.

Info : 0498 404 581

30 et 31 octobre

Fête d'Halloween pour enfants dans

le parc communal organisé par le

Fifty One Club Troix-Rivières.

Info : 0492 972 921

01 novembre

Marche ADEPS à Aywaille, organisée

par le Tennis Club Aywaille.

Info : 0485 222 456

7 novembre

Fête de la Saint-Hubert à la Chapelle

Saint-Anne à Harzé organisé

par l'ASBL les Amis de la Chapelle

Sainte-Anne des Pouhons.

Info : aurelie.ooms@hotmail.com

11 novembre

Braderie d'hiver à Aywaille.

Info : www.aywaillecommerce.be**19 novembre**

Marché de Pleine Lune à Aywaille.

Info : 0498 404 581

17 et 18 décembre

Marché de Noël à Kin organisé par

les Œuvres scolaires de Kin.

Info :

18 décembre

Guinguette de Noël à Deigné.

Info : 0496 06 73 79

CALENDRIER MANIFESTATIONS 2022

Tous les organisateurs de manifestations et autres événements (sports, culture, fêtes de quartier, expositions ...) qui se dérouleront en **2022** sur le territoire de la commune d'Aywaille, doivent **impérativement pour le 30 octobre prochain**, communiquer toutes leurs informations (intitulé, date, lieu, prix d'entrée, description, photo, horaires, remises de prix ...) afin de pouvoir composer l'agenda des manifestations de l'année prochaine et de les faire figurer sur le site internet. Ces informations seront aussi transmises à la Maison du Tourisme OVA pour la réalisation des différents agendas.

! CETTE FOURNITURE DE RENSEIGNEMENTS NE DISPENSE PAS LES ORGANISATEURS D'ADRESSER, EN DOUBLE EXEMPLAIRE, AU COLLÈGE COMMUNAL, UNE DEMANDE OFFICIELLE D'ORGANISATION ACCOMPAGNÉE DES FORMULAIRES OFFICIELS (POLICE) ET PIÈCES UTILES (CARTE IGN AVEC TRACÉ(S), PLAN DE SITUATION, DESCRIPTIF PRÉCIS DE LA MANIFESTATION, DEMANDE D'AIDE LOGISTIQUE, NOMBRE DE PARTICIPANTS ATTENDUS, HORAIRES DE PASSAGE ...), AU MINIMUM DEUX MOIS AVANT LA DATE DE CELLE-CI.

Nous vous rappelons aussi de ne pas oublier les modalités spécifiques liées à la charte à respecter en matière de circulation en forêts et gestion des déchets et du balisage.

PROGRAMME DES VISITES GUIDÉES

**Toutes les visites sont guidées par l'équipe de la réserve.**

Le samedi : départ à 14 h et retour à 17 h.

Le dimanche : départ à 9 h 30 et retour à 12 h 30.

Samedi 16 octobre : Les champignons au Goiveux**Dimanche 17 octobre :** Les champignons à Troinfosse**Samedi 20 novembre :** La Chefna**Dimanche 21 novembre :** Les Fonds de QuarreuxINFOS ET RÉSERVATIONS : JEAN-MICHEL
DARCIS 0498 515 010 – 0499 367 942
JMDARCIS@YAHOO.FR
-WWW.HEIDDESGATTES.BE



DES RENDEZ-VOUS CULTURELS TRÈS APPRÉCIÉS.

Le programme préparé depuis de longue date et mis enfin en œuvre depuis juillet dernier, après ces deux années un peu spéciales, fait recette et les premiers Rendez-vous ont surpris plus d'un visiteur. L'offre encore plus diversifiée d'évènements (expositions et concerts) ainsi que les collaborations développées avec le Château de Harzé ou les nouvelles mises en place avec l'Unité pastorale Ekklesia et la fabrique d'église d'Aywaille pour des concerts en l'église de Dieupart ne sont pas étrangères à cela. N'oublions pas non plus, et surtout, les artistes de notre région qui participent aux expositions en présentant des œuvres de très grande qualité que ce soit en peinture, dessin, photographie, sculpture, céramique... Ces Rendez-vous culturels à taille humaine sont aussi l'occasion et l'opportunité de faire de belles rencontres avec ces artistes et d'évoquer avec eux leur passion. Rappelons que les vernissages des expositions, le vendredi soir à 19h, sont agrémentés d'une animation. Toutes les expositions sont accessibles gratuitement. Pour les concerts, il est demandé un modeste prix d'entrée. Les prochains Rendez-vous :

Du 15 au 17 octobre: Exposition de l'Atelier créatif de Harzé: **H'ART'ZÉ**.



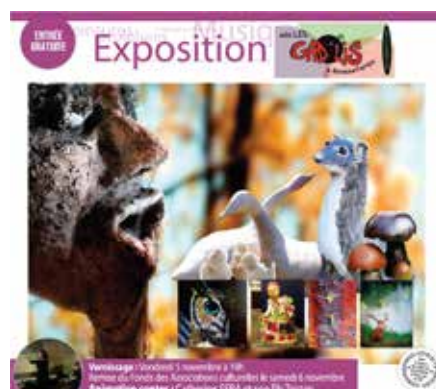
Créé en 2002, il rassemble artistes et artisans du village. L'atelier encadré par des animatrices permet la pratique de disciplines très variées (huile, acrylique, aquarelle, pastel...).

Samedi 16 octobre à 20h: Concert de musique baroque au château de Harzé: **ALTRO TEMPO**, voyage musico-temporel dans le cadre des 500 ans

de la prise du château fort de Logne. (Infos et rés.: 042466363).



Du 5 au 7 novembre: Exposition des Ateliers créatifs **LES GAD'LIS**.



Créativité, convivialité, entraide, développement personnel... sont les valeurs partagées par les participants de ces ateliers d'arts plastiques. Sur les conseils de leurs dynamiques animateurs, les participants débutants ou confirmés sont toujours curieux de découvrir et de progresser dans la maîtrise de nouvelles techniques, en séances hebdomadaires ou en stages organisés tout au long de l'année. Ils vous présenteront leur travail en peinture, céramique et sculpture sur le thème de la Forêt.

Ce même week-end, exposition des œuvres lauréates du Concours Wallonie, Terre d'eau 2019:

Christiane JAVAUX (Premier prix) Ses œuvres à l'aquarelle issues d'observations précises sont influencées par les saisons, leur luminosité variée et la diversité des tonalités. L'eau ruisselant sur son papier entraîne ses pigments lumineux et invite

au voyage sous un parfum de liberté, de mystère et de pureté.

Marie-Jeanne GILLES (Prix du public) Elle traduit ses émotions en jouant avec ombres et lumières et use de tons pastel contrastés pour évoquer çà et là, la dureté subtile de notre Ardenne.



Animation du vernissage – Catherine SEBA et son fils Tristan: Musicienne et conteuse, professeur à la Haute école HELMO, elle a bien le tour pour conter et faire rêver avec ses histoires parfois mises en musique. Songamin, haut comme trois pommes, lui donne une fine réplique. Le **Fonds des Associations culturelles** sera remis le **samedi 6 novembre à 14h**.

Samedi 20 novembre à 20h: Concert à Dieupart de l'orchestre à cordes **I CAVALLETTI**.



Ce jeune orchestre à cordes de 30 musiciens a été fondé en 2017 avec le soutien de l'Académie OVA. Sous la direction de Roland HEUKMES, il présente un répertoire varié allant de la période baroque à la musique de notre siècle (G. Holst; J-S Bach; A. Piazzola, M. Ravel...), avec pour seul dessein de marier exigence et plaisir de faire de la musique ensemble.

Dimanche 5 décembre à 20h: Concert de musique baroque au château de Harzé – **DAL CANZONIERE**, sonorités inattendues et originales dans le cadre des 500 ans de la prise du château fort de Logne (Infos et rés.: 04 246 63 63).

Du 10 au 12 décembre: Exposition de



Nicole DEFOSSÉ

Aquarelliste proche de la nature, elle trouve son style et se libère de sa peur des contrastes. La peinture est, pour elle, une école d'ouverture à soi.

Marcel VERMEIRE

Il reproduit, avec la technique de l'aquarelle, modestement mais avec précision, paysages et autres bâtiments, souvenirs de voyages réels ou rêvés.

FÉE DE L'ANGE

Cette photographe, artiste qui peut en cacher un autre, est passionnée par les éléments tels que la terre, l'eau, le feu, le ciel et la nature. Unemise en scène originale et recherchée de clichés permettra de partager avec les visiteurs les bienfaits de la nature et de ses éléments, le tout ponctué de pensées positives et teinté de poésie.

Animation du vernissage: le Chœur d'enfants de la PROJART'SCHOOL.

Branche de cette École de comédie musicale qui est le réservoir de pépites de la troupe de spectacle Projartist, le chœur d'enfants vous plongera dans une ambiance de Noël pour ce dernier Rendez-vous exposition au château.

Dimanche 19 décembre à 14 h:



Concert en l'église N-D de Dieupart par **l'Ensemble instrumental les ECHOS d'Aywaille** et le **groupe vocal PETITE MARIE** de Harzé. L'orchestre des **ECHOS** est composé principalement d'instruments à vent en cuivre, de percussions avec un synthétiseur et des bois qui viennent harmoniser l'ensemble.

Il présentera un répertoire allant du classique à la variété en passant par la comédie musicale et la musique de film. Le groupe vocal **PETITE MARIE**, quant à lui, rassemble des passionnés de chansons françaises et chansons du monde. Ils ont déjà une belle expérience en matière de concerts sur grandes comme « petites » scènes. Ils ont un réel plaisir à proposer des programmes de qualité et variés à 4 voix très bien maîtrisées.

INFOS: WWW.AYWAILLE.BE
INFO@AYWAILLE.BE – 04 384 40 17

AYWAILLE, COMMUNE AMIE DES LANGUES ENDOGENES

Nous pouvons légitimement être fiers de ce label accordé à notre commune, en mai dernier, par Madame la Ministre de la Culture. Soyons fiers de promouvoir notre belle langue wallonne, des initiatives en ce sens seront, très bientôt, au-devant de l'actualité, soyez-y attentifs.



Quél osté qu'on a viké ! In'rissonléve a nol ôte èt ureûsemint !

C'est bin simple, lès pus optimisses tûzèt qu'i poreût co v'ni mins enn'a brâmint d'pus' qui pinsèt qui noss' osté èst bin foû. C'èst vrêye qu'on n'a rin st'avou: nole prandjîre a solo, nole sîse so l'têrresse avou lès camarâdes divant ine bone gote ! Alplèce nos-avans fé dè feû et loukî ploûre a sèyès. L'féve sovint neûr tote djoû, li saminne tot-dreût après, c'esteût on crâs brouliârd qui v'hapéve a gozî. Li pé divève co v'ni: dès tèribes grantès-èwes ont miné l'mizère tot l'long di l'Amblève et dès rêws div'nous d'on còp dès sâvadjes èwes qu'ont tot distrût so leûs voyes po n'lèyî di lâdje èt d'long qui dèzôlâcion. I fât mâgré çoula ni mây rouvî çou qu'nos-avans apris di ci grand mâleûr-la: totes les djins qui n'esteût nin nèyîs ont v'nou po z'êdf lès cis' qui l'estît, dès corêdjeûs intrèpreneûrs ont v'nou sâver dès djins èt dès bièsses avou leûs grosses machines èt lès ont mêtous a houte. Adonpwis, on fôrmidâbe ovrêdje di rinètiêdje

dès mohones èt dès voyes a polou kimincî. C'èst dès monstruweûs hopès di tchinis' ditotes lès sores èt tot-avâ l'comeune qui l'a falou dishaler.

On tot grand merci a tot lès cis qu'ont v'nou êdf lès mâleûrs sinistrés !

Quel été nous avons vécu ! Il ne ressemblait à aucun autre et heureusement !

C'est bien simple, les personnes les plus optimistes pensent qu'il pourrait encore arriver mais il y en a beaucoup plus qui pensent que notre été a bel et bien disparu. Il est vrai que nous n'avons profité de rien: pas une seule sieste au soleil, aucune soirée partagée sur la terrasse avec des amis devant un bon verre. En lieu et place de cela, il a fallu allumer du feu et regarder pleuvoir à seaux. L'faisait souvent noir toute la journée et, la semaine suivante, c'était un épais brouillard qui vous prenait à la gorge. Le pire devait encore arriver: d'importantes inondations ont conduit la misère tout le long de l'Amblève et des ruisseaux qui,

subitement, ont pris des airs de torrents impétueux détruisant tout sur leur passage et semant partout la désolation. Malgré cela, il faut pouvoir ne jamais oublier ce que ces jours de malheur nous ont appris: Toutes les personnes ayant échappé aux ravages de l'eau sont venues pour aider ceux qui étaient noyés, de courageux entrepreneurs sont venus sauver personnes et bêtes avec leurs machines de chantier et les ont mises à l'abri. Ensuite, un incroyable travail de nettoyage des maisons et des rues a pu commencer. Ce sont des monstrueux amas de déchets de toute sorte et dans tous les coins de la commune qu'il a fallu débarrasser.

Un immense merci à tous ceux qui ont apporté leur aide aux malheureux sinistrés.

**RENÉ HENRY,
ECHEVIN DE LA CULTURE**



WALLONIE-BRUXELLES
ENSEIGNEMENT

LA RENTREE DANS NOS ECOLES COMMUNALES

Voici les premiers chiffres de la rentrée scolaire

2021-2022 dans nos écoles communales

Evolution de nos écoles depuis l'année scolaire 2017-2018

2017-18 primaire: 485 élèves – maternel: 242 élèves

2018-19 primaire: 501 élèves – maternel: 232 élèves

2019-20 primaire: 494 élèves – maternel: 256 élèves

2020-21 primaire: 479 élèves – maternel: 243 élèves

2021-22 primaire: 450 élèves – maternel: 234 élèves

Septembre a sonné, c'est la rentrée! Sicelle de 2020 a été pénible à bien des égards à cause du Covid, tant pour nos chers écoliers que pour nos enseignants et nos directions, 2021 sera hélas difficile pour de nombreuses familles inondées. Nos écoles communales n'ont fort heureusement subi aucun dégâts, ce n'est hélas pas le cas pour de nombreux établissements scolaires.

Après de longs mois de confinement, de restrictions, avec une météo exécrable, et des inondations dévastatrices, des familles ont tout perdu! Mes premières pensées sont pour elles et leurs enfants et j'espère que la rentrée apportera à ces petits bouts un peu de baume au cœur en retrouvant les copains et copines, les enseignants, les gardiennes et un semblant de vie normale. Un immense élan de solidarité et de générosité a permis de limiter les dégâts pour certains et de recevoir une aide appréciable pour d'autres.

Il est, cependant, l'heure de se remettre au travail. Les enfants sont impatients de rentrer surtout que beaucoup d'entre eux ont été privés de leur matériel scolaire. Les parents ont été informés que des cartables, des plumiers, des fardes et autre matériel scolaire utile à la rentrée sont à leur disposition en en faisant simplement la demande à leur direct(rice)eur. Le nombre de départs des grands vers l'enseignement secondaire ne comble pas toujours l'arrivée des petits bouts à la maternelle, cela implique parfois quelques modifications au sein des équipes: celles-ci se font toujours dans le souci d'une bonne organisation dans l'intérêt des enfants, de l'enseignement mais aussi celui des enseignants. Grâce à une excellente collaboration entre nos cinq directeurs et le PO, les équipes éducatives se mettent en place. Exercice pas toujours facile, tenant compte de nouveaux décrets, de nouvelles normes, de nouvelles matières à intégrer et, toujours des règles liées au Covid. Le Collège communal reste toujours, bien entendu, très attentif à la qualité de l'enseignement et des projets pédagogiques dans nos écoles (avec pour chacune d'elle leur spécificité, qu'il s'agisse d'environnement, de sport, de science, de nature, d'immersion...). Il veille également pour que tout se passe dans les meilleures conditions matérielles possibles. Nos écoles se portent bien. Mais tout cela ne serait pas possible sans la confiance que vous nous accordez en nous confiant l'éducation de vos petites têtes blondes et nous vous en remercions chaleureusement.

Le Collège, les Directions, l'ensemble des enseignants, le personnel de nos écoles ainsi que le service des travaux de l'Administration communale mettent tout en œuvre pour organiser la rentrée et toute l'année scolaire de la meilleure façon qui soit en tenant compte de la situation exceptionnelle que nous vivons.

Merci à toutes nos équipes éducatives pour leurs sérieux, compétence et implication dans leur fonction d'enseignant; métier exigeant mais primordial pour l'épanouissement et l'éducation des enfants. Merci aussi à toutes les équipes de garderie et d'entretien qui font un excellent travail. N'oubliez pas aux abords des écoles: respect des limitations de vitesse, pas de parking sauvage, éviter les regroupements, porter le masque, décharger vos enfants du bon côté de la route, aidez-les à traverser, partir à l'heure = moins de stress... Montrez l'exemple à vos enfants. Excellente rentrée à toutes et tous!

DANIELLE CORNET,
ECHEVINE DE L'ENSEIGNEMENT



Depuis quelques mois, la Belgique s'est lancée dans un grand chantier de modernisation des cartes d'identité, en vue de rendre ces documents plus sécurisés. Ces nouvelles cartes d'identité ont une durée de vie plus longue et intègrent des éléments de sécurité de haute qualité, les rendant plus difficiles à falsifier.

Cela répond également à une demande de l'Union Européenne d'uniformiser les documents de voyage. Depuis fin 2020, la nouvelle eID fait son apparition. Outre des éléments de sécurité renforcés, la grande nouveauté pour le citoyen réside dans la prise des empreintes digitales. Celles-ci ne sont conservées que 3 mois dans une base de données nationales. Par contre, elles se trouvent sur la carte d'identité et il est donc possible pour les forces de l'ordre de vérifier que la carte d'identité appartient bien au citoyen qui la présente.

Depuis ce 17 mai, la commune d'Aywaille délivre la nouvelle Kids-ID.

Celle-ci ne contient pas d'empreintes digitales.

La Kids-ID n'est pas un document obligatoire. Par contre, il est requis dès que l'enfant franchit les frontières de la Belgique.

Pour toute commande d'une Kids-ID, un des parents doit se présenter (actuellement exclusivement sur rendez-vous) avec l'enfant, muni:

- d'une photo aux normes ICAO (fond blanc uniforme, visage sans expression et bien dégagé),
- de l'ancienne kids-ID et
- de la somme de 6,60€.

Il faut compter environ 15 jours entre la commande et la délivrance.

Les anciennes eID et Kids-ID toujours en ordre de validité restent bien sûr valables.

INFOS : SERVICE POPULATION 04 364 0550 –
04 364 0553 – 04 364 05 04



VÉRIFIEZ LA DATE DE VALIDITÉ DE VOTRE PERMIS DE CONDUIRE!



Le permis au format « carte bancaire » a une validité de 10 ans !
Votre permis n'est plus valable dans 3 mois ?

Prenez contact avec votre commune pour le renouveler.



www.mobilit.belgium.be



MARIAGES

Hogge Cédric (Stoqueu) et **Rotiel Elodie** (Stoqueu) mariés le 22 mai 2021;

Dedoyard Jérôme (Aywaille) et **Timmermann Caroline** (Aywaille) mariés le 22 mai 2021;

Reculé Alexandre (Nonceveux) et **Csuti Aurelia** (Nonceveux) mariés le 25 mai 2021;

Lambert Stéphane (Houssonloge) et **Raimont Florence** (Houssonloge) mariés le 29 mai 2021;

Cimarosti Jean-François (Awan) et **Rixhon Sophie** (Awan) mariés le 29 mai 2021;

Louis Franck (Awan) et **Robert Ingrid** (Awan) mariés le 05 juin 2021;

Pallen Mikaël (Sougné-Remouchamps) et **Bonmariage Mélanie** (Sougné-Remouchamps) mariés le 12 juin 2021;

Delchef Roland (Promontoire) et **Plunus Cindy** (Promontoire) mariés le 12 juin 2021;

Matheys Gabriel (Harzé) et **Symoen Sandrine** (Harzé) mariés le 19 juin 2021;

Hardy Eric (Nonceveux) et **Kohn Claude** (Nonceveux) mariés le 10 juillet 2021;

Lambert Dominique (Aywaille) et **Généret Laetitia** (Aywaille) mariés le 17 juillet 2021;

Depireux François-Xavier (Bahreïn) et **Poti Laetitia** (Aywaille) mariés le 24 juillet 2021;

Jouant Stéphane (Sougné-Remouchamps) et **Ronfa Anne** (Sougné-Remouchamps) mariés le 04 août 2021;

Hauldebaum Brandon (Niaster) et **Krier Manuela** (Niaster) mariés le 07 août 2021;

Franck Loïc (Awan) et **Beyaert Kimberley** (Awan) mariés le 07 août 2021.

NAISSANCES

Barbera Louise (Crétalles), née le 04 mai 2021, fille de Barbera Anthony et Matagne Roxane;

Gimmi Martha (Havelange), née le 06 mai 2021, fille de Gimmi Stéphanie et de Bourdon Alice;

Malherbe Tiago (Deigné), né le 12 mai 2021, fils de Malherbe Steven et de de Araujo Carvalho Laura;

Stoffel Constance (Harzé), née le 24 mai 2021, fille de Stoffel Antoine et de Pirard Nathalie;

Detilleux Sam (Havelange), né le 16 juin 2021, fils de Detilleux Jonathan et de Deborne Charlotte;

Knubben Rose (Aywaille), née le 14 juillet 2021, fille de Knubben Anthony et de Belangé Fanny.



DÉCÈS

Defossé Narcisse (Awan), 77 ans, époux de Noël Jeanine, décédé à Liège le 1^{er} avril 2021;

Dupont Zélie (Houssonloge), 90 ans, épouse de Gillard José, décédée à Ferrières le 19 mai 2021;

Truillet Jean (Aywaille), 94 ans, époux de Lejeune Jeanne, décédé à Aywaille le 25 mai 2021;

Legroscollard Armand (Sougné-Remouchamps), 87 ans, époux de Defossé Claire, décédé à Liège le 27 mai 2021;

Renson Joseph (Deigné), 90 ans, époux de Kindekens Nicole, décédé à Aywaille le 30 mai 2021;

Burnotte Léa (Kin), 86 ans, épouse de Gillard Alexandre, décédée à Liège le 03 juin 2021;

Gilson Virginie (Crétalles), 39 ans, décédée à Aywaille le 05 juin 2021;

Michot Liliana (Aywaille), 85 ans, veuve de Vandendyck Jules, décédée à Liège le 07 juin 2021;

Grégoire Robert (Aywaille), 74 ans, époux de Minguet Jeanine, décédé à Aywaille le 09 juin 2021;

Spirlet Jacqueline (Sougné-Remouchamps), 76 ans, épouse de Hamelryckx Maurice, décédée à Aywaille le 16 juin 2021;

Fourier Josianne (Sougné-Remouchamps), 88 ans, décédée à Aywaille le 17 juin 2021;

Lefèvre Emile (Awan), 82 ans, époux de Dechamps Antoinette, décédé à Liège le 26 juin 2021;

Brévers Marcelle (Aywaille), 80 ans, épouse de Compère Guy, décédée à Aywaille le 04 juillet 2021;

Tenret Léopold (Mont d'Amblève), 80 ans, époux de Huart Léonce, décédé à Aywaille le 12 juillet 2021;

Corin Christiane (Nonceveux), 74 ans, épouse de Lawarrée Jules, décédée à Liège le 13 juillet 2021;

Flohimont Eric (Sougné-Remouchamps), 61 ans, époux de Lardinois Colette, décédé à Aywaille le 16 juillet 2021;

Close José (Aywaille), 86 ans, veuf de Nandrin Marie, décédé à Waremme le 18 juillet 2021;

Collard Willy (Aywaille), 98 ans, veuf de Neuforge Jenny, décédé à Aywaille le 19 juillet 2021;

Boyne Didier (Aywaille), 61 ans, décédé à Aywaille le 21 juillet 2021;

Noël Michelle (Kin), 78 ans, épouse de Honhon Jean, décédée à Liège le 25 juillet 2021;

Monseur Roger (Sougné-Remouchamps), 76 ans, décédé à Aywaille le 27 juillet 2021;

Lambotte Alice (Crétalles), 68 ans, veuve de Dogné Lucien, décédée à Liège le 31 juillet 2021;

Bianchi Marie (Sougné-Remouchamps), 80 ans, veuve de Lemaire José, décédée à Aywaille le 03 août 2021.

brocant'on
Aywaille - Marche
Dépôt / Vente

Un concept
INEDIT de
dépôt/vente

**VENDEZ VOS OBJETS
EN LOUANT VOTRE ESPACE !**

Choisissez la formule adaptée
à VOTRE BESOIN :

• étagère • sol • vitrine • dressing



Envie d'en savoir plus sur notre concept ?
SUIVEZ-NOUS sur les réseaux sociaux !

Brocant'On Aywaille

www.brocanton.be

AYWAILLE

Dieupart, 41 E
4920 Aywaille

☎ : 04/233.17.77

Ouvert NON STOP 7jours/7

Du lundi au jeudi :
9h-18h

Vendredi : de 9h à 20h

Samedi : de 9h à 18h

Dimanche : 10 h à 17h30

Autres adresses

• Marche en Famenne

• Bastogne

ENTREPRISE FAMILIALE
POMPES FUNÈBRES GÉRARD

Organisation complète de funérailles
PARTOUT 24H/24

*Tous les actes posés envers un défunt
sont empreints de respect et dignité*

Tél. 04/384 66 73

FUNÉRARIUM

Rue de la Reffe, 4 - 4920 REMOUCHAMPS

NOUVEAU

Rue du Chalet, 4
4920 AYWAILLE

www.pompesfunebresgerard.be



HYUNDAI



Rue du Chalet 105 - 4920 Aywaille - 04/384.59.19



**Aywaille Motor, c'est le garage familial à votre service
depuis plus de 30 ans sur la région d'Aywaille et ses environs !**



NOUVEAU : PHOTOS D'IDENTITÉ !



BONNESIRE
OPTICIENS



Krys PARTENAIRE INDEPENDANT

VARILUX
CENTER



Tout le monde
veut ce panneau
VENDU
contre sa façade.
Vous aussi ?



Alors,
faites appel
à **Blim.be**

3 agences | Comblain-au-Pont, Aywaille et Durbuy | www.blim.be | 04 383 56 59

- Barrières
- Escaliers

- Garde-corps
terrasses complètes

ferrosteel

Fronnerie • Mécano - soudure

- Ferrosteel
- Ghislain Demortier
- Paradis 72 • 4920 Harze

- 0486 32 04 34
- demortier.ghislain@skynet.be
- www.fronnerieferrosteel.be

STATION AYWAILLE

Garage Laudaflo

**Vente et montage de pneus
Entretien voitures SUV
et utilitaires jusque 5t sur rdv**

- Vente de mazout extra de chauffage et pétrole à la pompe
- Vente bûche et petit bois
- Vente de pellets
- Lotto
- Carte de fidélité

GARAGE OUVERT du lundi au jeudi de 8h30 à 12h
et de 13h à 17h, le vendredi de 8h30 à 12h
et de 13h à 17h30

SHOP OUVERT du lundi au vendredi de 6h à 20h,
le samedi de 7h à 20h et le dimanche de 8h à 20h

Avenue de la Porallée 61
Tél.: 04 384 69 78
info@laudaflo.be

POMPES FUNEBRES

SPRIMONT

A. LESSUISSE - A. NOVELLI
Thier du Hornay, 79A - Rue Ferrer, 2
04/382.13.61

AYWAILLE

LAWAREE - A. NOVELLI
Rue de l'Enseignement, 8
04/384.41.90

LOUVEIGNE

LESSUISSE - NOVELLI
Rue du Pérreon, 27
04/384.41.90

WERBOMONT

LAWAREE - NOVELLI
Rue de Stavelot, 2
04/384.41.90

Mazout Paquay

Aywaille

- Pétrole - Diesel • Gasoil extra

Votre partenaire chaleur !

Une qualité irréprochable, la nôtre !

Tél. 04 384 45 24 - www.mazout-paquay.be

mazout.paquay@prevot-group.be - Rue du Chalet 63a - AYWAILLE

22

NOUVEAU À REMOUCHAMPS

LE PAIN D'ANTIAN

LA VOLONTÉ
D'OFFRIR LE MEILLEUR

57, Avenue de la Porallée
4920 Remouchamps

04/295.53.95

Du lundi au samedi : 7h à 18h30
Dimanche et jours fériés : 7h à 17h

BIENTÔT CHEZ VOUS
lepaindantian.be

SUIVEZ-NOUS AUSSI SUR  



market
REMOUCHAMPS

Lundi - vendredi
de 8h30 à 20h
Samedi : de 8h à 20h
Dimanches et jours fériés
de 9h à 18h

Le choix, le service et la qualité à proximité !



Avenue de la Porallée 360
4920 Remouchamps
04/384.0550

Poêlerie Jacquemin

Le Poêlier de votre région depuis 1974 !



**Spécialisé
en tubage**



Poêle
Austroflamm Mo duo



Vente de matériel inox
pour particuliers et professionnels.
Vente de pellets à emporter.

Route des Ardennes 5B
AYWAILLE

04 360 78 80

www.poeleriejacquemin.be

Notre magasin est ouvert le lundi, mardi, jeudi et vendredi
de 9h30 à 13h et de 14h à 17h30
ainsi que le samedi de 9h30 à 15h
Fermé le mercredi (sauf sur rendez-vous) et le dimanche



NESTOR
MARTIN



charnwood



OLYMPIA
NOVA

Jidé



hase